

*śrīḥ*  
*śrīmate nigamānta mahādeśikāya namaḥ*  
*śrīmān veṅkaṭanāthāryaḥ kavītārkikakesarī*  
*vedāntācāryavāryō me sannidhattāṃ sadā hr̥di* ॥

*periyāzvār aruḷicceyda*  
**॥ *aiyapuzudi* ॥**

*This document\* has been prepared by*  
***Sunder Kidambi***  
*with the blessings of*  
***śrī raṅgarāmānuja mahādeśikan***  
**His Holiness *śrīmad āṇḍavan* of *śrīraṅgam***

---

\*This was typeset using skt, L<sup>A</sup>T<sub>E</sub>X, Itrans, and the **romancsx** font.

śrīḥ  
śrīmatē rāmānujāya namaḥ

## ॥ aiyapuzudi ॥

māyanmēl magal māluṟugōlam tāyavan kūral

‡aiya puzudi uḍambalaṅdu\* ival pēccum alandalaiyāy\*  
śeyya nūlin śirṟāḍai\* šeppan uḍukkavum vallaḷ allal\*  
kaiyinil śirudūḍai yōḍu\* ival murṟil pirindum ilal\*  
pai aravaṅai ppalliyānōḍu\* kaivaittival varumē (1)

vāyil pallum ezundila\* mayirum muḍi kūḍirṟila\*  
śāyvilāda kuṟundalai\* ccila pillaiḡalōḍiṅaṅgi\*  
tī iṅakkiṅaṅḡāḍi vandu\* ival tan anna śemmai śolli\*  
māyan mā maṅivaṅṅan mēl\* ival māl uruginṟālē (2)

poṅgu veṅmaṅal koṅḍu\* śirṟilum murṟattizaikkaluril\*  
śaṅgu cakkaram taṅḍu vāl\* villum alladizaikkalurāl\*  
koṅḡai innam kuvindezundila\* gōvindanōḍivalai\*  
śaṅḡai yāḡi en ullam\* nāḷdorūm taṭṭuluppāḡinṟadē (3)

ēzai pēḍai ōr bālakan vandu\* en peṅ magalāi elḡi\*  
tōzimār palar koṅḍu pōy\* cceyda śūzcciyai yārkkuraikkēn\*  
āziyān ennum āza mōzaiyil\* pāycci agappaḍutti\*  
mūzai uppariyādennum\* mūduraiyum ilalē (4)

nāḍum ūrum aṟiyavē pōy\* nalla tuzāy alaṅḡal  
śūḍi\* nāraṅan pōm iḍam ellām\* śōdittuzidarginṟāl\*  
kēḍu vēṅḍuginṟār palar uḷar\* kēśavanōḍivalai\*  
pāḍu kāval iḍumin enṟenṟu\* pār taḍumāṟinadē (5)

---

**Attention:** The letters *za* and *ra* denote *ḷ* and *ṟ*, respectively, of Tamil. Also note that *rra* sounds almost like *ṭra*, *ṟri* like *ṭri*, and so on. The consonant-cluster *nṟa* is pronounced somewhere between *nra* and *nḍra*. It is, however, colloquially acceptable to pronounce the clusters *rra* and *nṟa* as *tta* and *nna*, respectively.

pattam kattī pporrōdu peydu\* ival pādagamum śilambum\*  
 itta māga valartteduttēnukku\* ennōdiru kkalurāl\*  
 potta ppōy ppurappaṭṭu ninru\* ival pūvai ppūvaṇṇā ennum\*  
 vaṭṭa vār kuzal maṅgaimīr!\* ival māl uruginrālē (6)

pēsavum tariyāda peṅmaiṅin\* pēdaiyēn pēdai ival\*  
 kūśaminri ninrārgal\* tam edir kōl kazindān mūzaiyāy\*  
 kēsavā enrum kēdilī enrum\* kiñjuga vāy moziyāl\*  
 vāśa vārkuṣal maṅgaimīr!\* ival māl uruginrālē (7)

kārai pūṇum kaṇṇāḍi kāṇum\* tan kaiyil valai kulukkum\*  
 kūrai uḍukkum ayarkkum\* tan kovvai ccevvāy tiruttum\*  
 tēri ttēri ninrāyiram pēr\* ttēvan tiram pidarrum\*  
 māril mā maṅivaṇṇan mēl\* ival māl uruginrālē (8)

kaittalattulla māḍaziya\* kkaṇṇālaṅgal śeydu\* ivalai  
 vaittu vaittu kkoṇḍenna vāṅibam\* nammai vaḍuppaduttum\*  
 śeyttalai ezu nārri ppōl\* avan śeyvana śeydu kollā\*  
 mai ttaḍamugil vaṇṇan pakkal\* valara viḍumingalē (9)

peru pperutta kaṇṇālaṅgal śeydu\* pēṅi nam illattullē\*  
 iruttuvān eṅṅi nām irukka\* ivalum onreṅṅuginrāl\*  
 maruttuva ppadam nīṅgināl ennum\* vārttai paḍuvadān mun\*  
 oruppaduttidumin ivalai\* ulagaḷandān idaikkē (10)

‡ñāla murrum uṅḍālilai ttuyil\* nārāyaṇanukku\* ival  
 mālādāgi magizndanal enru\* tāy urai śeydadānai\*  
 kōlam ār pozil śūz puduvaiyarkōn\* viṭṭuśittan śonna\*  
 mālai pattum vallavargaṭku\* illai varu tuyarē (11)

॥ periyāzvār tiruvaḍigalē śaraṇam ॥